



child

posiedzenia

w sprawie

ochrony dziecka

Przewodnik dla rodziców i opiekunów
2013



Nottinghamshire
SAFEGUARDING
CHILDREN Board



NOTTINGHAM CITY
Safeguarding
Children BOARD

Poprawiony
Wrzesień 2013

Posiedzenia w sprawie ochrony dziecka

Przewodnik dla rodziców i opiekunów

Wiedzą Państwo, że wszczęte zostało postępowanie w sprawie bezpieczeństwa i dobra Państwa dziecka. Na skutek wyników tego postępowania wymagane jest wstępne posiedzenie w sprawie ochrony dziecka. Ta ulotka przedstawi Państwu przebieg posiedzenia w sprawie ochrony dziecka.

Dlaczego zostanie zorganizowane posiedzenie w sprawie ochrony dziecka?

Ponieważ przeprowadzona ocena sugeruje istnienie obaw, że Państwa dziecko może doznawać przemocy lub być nią zagrożone.

Decyzja została oparta na

- Obawach przekazanych Children's Social Care (Wydziałowi Opieki Społecznej ds. Dzieci) dotyczących bezpieczeństwa Państwa dziecka
- Informacjach zebranych od osób z innych organizacji znających Państwo lub Państwa rodzinę

Czym jest posiedzenie w sprawie ochrony dziecka?

Jest to spotkanie w celu:

- Podzielenia się wszelkimi ważnymi informacjami i zdecydowania, czy Państwa dziecko będzie zagrożone przemocą w przyszłości.
- Omówienie działań koniecznych do zabezpieczenia i wspierania dobra dziecka
- Zdecydowania, czy dziecko potrzebuje planu ochrony dziecka

Kto będzie na posiedzeniu w sprawie ochrony dziecka?

Uczestniczyć w spotkaniu mogą:

- Państwo i Państwa dziecko (jeżeli to odpowiednie)
- Inni członkowie rodziny (włączając nieobecnych rodziców)
- Social Worker (pracownik socjalny) przydzielony państwa dziecku
- Policja (jeżeli jest zaangażowana)
- Lekarz rodzinny

- Health Visitor (pielęgniarka środowiskowa) lub pielęgniarka szkolna
- Nauczyciel lub personel przedszkola
- Probation Officer (kurator sądowy) (jeżeli jest zaangażowany)
- Psychiatrzy (jeżeli są zaangażowani)
- Prawnik lokalnych władz lub Państwa prawnik (jeżeli wymagany)
- Tłumacz, jeżeli wymagany
- Każdy pracownik istotnie powiązany z Państwem lub Państwa rodziną



Mogą Państwo nie znać niektórych uczestników posiedzenia. Niektórzy z nich mogą być obecni, ponieważ mogą pracować z Państwa rodziną w przyszłości lub w celu udzielenia profesjonalnej porady.

Czasem niemożliwe jest zaangażowanie wszystkich członków rodziny w całość posiedzenia, na przykład jeżeli istnieje konflikt między rodzicami lub jeśli powstrzymałoby to dziecko przed uczestnictwem. Prosimy o poinformowanie pracownika socjalnego przed posiedzeniem, jeżeli jest ktoś, z kim nie chcą Państwo rozmawiać.

Państwa dziecko zostanie zaproszone, jeżeli jest w odpowiednim wieku, by rozumieć, co się dzieje. Może zostać zaproszone do udziału w części spotkania lub poproszone o przedstawienie swojej opinii na osobności.

Osoba prowadząca posiedzenie jest nazywana „osobą przewodniczącą” i jest tam w imieniu Nottinghamshire/Nottingham City Safeguarding Children Board (Komisji Ochrony Dziecka w Nottingham/Nottingham City).

Osoba przewodnicząca działa niezależnie od głównych osób zaangażowanych w tę sprawę i weźmie pod uwagę wszelkie informacje na temat rodziny w sposób obiektywny w celu pomocy w podejmowaniu decyzji.

W jaki sposób informacje będą przekazywane na posiedzeniu?

Social Worker i inni pracownicy organizacji znających Państwa rodzinę będą poproszeni o sporządzenie raportu przed posiedzeniem. Przedstawią Państwu raport w dowolnym momencie przed posiedzeniem. Raport Social Workera obejmie Państwa opinie na temat obaw dotyczących Państwa dziecka.

Będą mieli Państwo szansę porozmawiać z osobą przewodniczącą przed spotkaniem,

by wyrazić własną opinię. Zachęcamy również do wyrażania własnej opinii podczas spotkania.



Mogą Państwo również napisać o czymś, czym chcieliby się podzielić podczas posiedzenia.

Wszelkie istotne informacje będą omawiane na posiedzeniu, włączając wszelkie raporty pracowników organizacji, którzy nie mogli być obecni.

Czy można kogoś przyprowadzić?

Mogą Państwo przyprowadzić obrońcę (tj. przyjaciela lub osobę wspierającą), która może pomóc uczestniczyć w spotkaniu. Na posiedzeniu będą omawiane informacje prywatne na temat Państwa, Państwa dziecka i innych członków rodziny, prosimy więc o dokładne rozważenie, kogo przyprowadzić. Mogą Państwo także przyprowadzić prawnika (jeżeli jest wymagany).

Co robić, jeżeli nie mogę wziąć udziału w spotkaniu?

Social Worker powinien pomóc Państwu rozwiązać wszelkie problemy praktyczne związane z uczestnictwem, takie jak transport.

Uwaga: dzieci, które nie zostały zaproszone na posiedzenie, włączając bardzo małe dzieci, nie powinny przychodzić z Państwem na posiedzenie. Prosimy o rozmowę z Social Workerem, jeżeli stanowi to problem.

Jeżeli z jakiegoś powodu nie mogą lub nie chcą sobie Państwo brać udziału, prosimy o rozmowę z Social Workerem o tym, w jaki sposób Państwa opinie mogą zostać przedstawione na posiedzeniu. Przykładowo ktoś mógłby uczestniczyć w Państwa imieniu lub można by zapisać, co chcieliby Państwo powiedzieć do przekazania osobie przewodniczącej posiedzeniu.



Jeżeli Państwo nie będą obecni, Social Worker przekaze Państwu decyzje podjęte na spotkaniu. Osoba przewodnicząca posiedzeniu napisze do Państwa, by przekazać decyzje podjęte na spotkaniu oraz otrzymają Państwo kopię protokołu (pisemnego dokumentu) posiedzenia.

Czy może zostać skierowana do mnie prośba o opuszczenie posiedzenia w dowolnym momencie?

Wszyscy uczestniczący w posiedzeniu będą chcieli usłyszeć, co myśli Państwa dziecko. Mogą więc zostać Państwo poproszeni o tymczasowe opuszczenie posiedzenia, jeżeli Państwa nieobecność ułatwi dziecku rozmowę. Mogą zostać Państwo poproszeni o opuszczenie posiedzenia, jeżeli prawnik Children's Social Care będzie proszony o udzielenie informacji prawnych lub jeżeli będzie trzeba omówić informacje poufne ze względu na śledztwo policyjne.

Jeżeli zostaną Państwo poproszeni o opuszczenie posiedzenia, osoba wspierająca również będzie musiała je opuścić. Po Państwa powrocie osoba przewodnicząca wyjaśni, co zostało omówione.

W niektórych przypadkach osoba przewodnicząca może wykluczyć Państwa z posiedzenia, jeżeli:

- Uważa, że Państwa obecność może onieśmielać inną osobę, która jest potrzebna na posiedzeniu
- Uważa, że są Państwo pod wpływem narkotyków lub alkoholu
- Mają Państwo problemy zdrowotne, które uniemożliwiają Państwa wkład lub pogorszyłyby się z powodu udziału
- Państwa obecność wykluczałaby obecność dziecka

Prosimy o poinformowanie osoby przewodniczącej, jeżeli zechcą Państwo opuścić posiedzenie na krótki okres przerwy lub porozmawiać poufnie z prawnikiem. W tym czasie posiedzenie zwykle zostaje przerwane.

Jak będzie przebiegać posiedzenie?

Osoba przewodnicząca posiedzenia:

- Spotka się z Państwem przed posiedzeniem, aby wyjaśnić, co się wydarzy
- Upewni się, że wszystkie informacje są dostępne i że wszyscy obecni mają możliwość własnego wkładu
- Zapewni, że uczestniczący w posiedzeniu podejmą decyzje i zalecenia, które są konieczne dla utrzymania bezpieczeństwa Państwa dziecka

Obawy, których skutkiem jest posiedzenie, zostaną omówione wraz z istotnymi informacjami, które zostały zebrane na temat Państwa rodziny. Jeżeli mają Państwo jakieś pytania lub nie zgadzają się z tym, co zostało powiedziane, należy o tym powiedzieć Social Workerowi lub osobie prowadzącej posiedzenie, aby Państwa opinie mogły zostać wysłuchane w trakcie jego trwania.

O czym może zdecydować wynik posiedzenia?

Osoby na posiedzeniu zdecydują, czy Państwa dziecko jest zagrożone przemocą i czy potrzebuje formalnego planu ochrony dziecka.

Jest to plan działań, które Państwo i inne osoby muszą podjąć, aby utrzymać bezpieczeństwo dziecka.

Formalny plan ochrony dziecka zostanie sporządzony, jeżeli wydaje się, że bez niego Państwa dziecko może stać się krzywdą.



Osoba przewodnicząca posiedzeniu zdecyduje, jakiej kategorii przemocy czy zaniedbania doświadczyło Państwa dziecko i czy jest zagrożone przemocą. Zostanie to zapisane w rejestrze opieki społecznej Państwa dziecka.

Może zostać podjęta decyzja, że dziecko nie wymaga ochrony, jako że nie jest zagrożone przemocą, ale wciąż możemy Państwu zaoferować wsparcie, jeżeli dojdziemy do wniosku, że jest ono konieczne.

Co wydarzy się potem?

Jeżeli na posiedzeniu zostanie podjęta decyzja, że dziecko musi zostać objęte planem ochrony dziecka, osoby z najbliższego otoczenia spotkają się w ciągu 10 dni od posiedzenia. Grupa ta zdecyduje, jakie usługi potrzebne Państwu i Państwa dziecku zostaną zapewnione. Grupa będzie składała się z Państwa, odpowiednich członków rodziny (za Państwa zgodą), Social Workera i pracowników innych organizacji świadczących usługi.

Grupa będzie spotykać się regularnie, aby upewnić się, że usługi są zapewnione. Spotkania te będą trwać tak długo, jak Państwa dziecko będzie wymagać ochrony.

Posiedzenia w sprawie oceny ochrony dziecka

W ciągu trzech miesięcy od pierwszego posiedzenia przeprowadzone zostanie posiedzenie oceniające, aby omówić poczynione postępy i zdecydować, czy dziecko wciąż potrzebuje planu ochrony dziecka.

Jeżeli plan wciąż będzie konieczny, ocena będzie przeprowadzana co sześć miesięcy, do czasu podjęcia decyzji, że dziecko nie jest już zagrożone.

Jeżeli zdecydowano, że dziecko nie jest już zagrożone lub nie wymaga planu ochrony dziecka, Social Worker zdecyduje wraz z Państwem, czy wymagany jest inny rodzaj wsparcia.

Co robić, jeżeli chcę złożyć skargę po posiedzeniu?

Jeżeli skarga dotyczy określonego pracownika, można natychmiast złożyć ją do niego lub jego kierownika. Jeżeli to nie przyniesie skutków, należy skontaktować się z organizacją, dla której pracuje.

Jeżeli skarga dotyczy

- Przebiegu posiedzenia
- Decyzji o sporządzeniu lub niesporządzeniu planu ochrony dziecka lub decyzji o kontynuacji lub braku kontynuacji planu ochrony dziecka
- Problemu najwyższej wagi będącego powodem sporządzenia planu ochrony dziecka

można złożyć skargę, korzystając z procedury składania zażaleń Safeguarding Children Board.

Dostępna jest oddzielna ulotka opisująca szczegółowo tę procedurę, którą można uzyskać od Social Workera lub kierownika lokalnej Safeguarding Children Board tel.: 0115 977 3935 (Nottinghamshire)

Po złożeniu prośby publikacja może zostać udostępniona w innych formatach lub językach.

www.nottinghamshire.gov.uk/caring/protecting-and-safeguarding/nscb

